



سماجی و معاشی احکام منتخب اردو تفاسیر کے تناظر میں

Socio-Economic Rulings in the Context of Selected Urdū Interpretations

HISS
HUMANITIES & SOCIAL SCIENCES



Sarfraz Ali¹, Dr. Anwarullah Tayyabi²

Article History

Received
10-02-2025

Accepted
04-03-2025

Published
06-03-2025

Indexing



ACADEMIA



REVIEWER CREDITS

Abstract

The Holy Qur'an is in the 'Arabī language, and the Prophet's language was also 'Arabī. When the borders of Islām spread far and wide and non-'Arab and non-Muslim entered the religion of Islām, they inevitably needed the interpretation, translation, and meaning of the Qur'ān. Translations and interpretations can be written in the same language for the people of our language. In the Hind-Pāk subcontinent, with the help of the Ṣūfī scholars and their preaching, the inhabitants of this place entered Islām. Urdū became the most spoken and developed language of the Hind-Pāk subcontinent as it progressed. Since the majority of Muslim population here needed to understand their religion Islām, there was a dire need for translations and interpretations of the Qur'ān in their own language.

In view of the socio-economic importance, expert Urdū commentators, keeping in mind the social and economic aspects, highlighted in their interpretations the issues that improve the society morally. They presented the rules and regulations of the economy in relation to *tijārat* (commercial Islāmī affairs) and *zarā'at* (agricultural transactions) in their interpretations in Urdū. Among them, Maulānā Sayyid Abū al-A'lā Maudūdī, a renowned commentator of the modern era, influenced the minds of the new generation. After him, the most famous commentator of the present age, whose *tafsīr* has been widely accepted, is Pīr Karam Shāh Ażharī. He explained the interpretation of Qur'ānic verses from a social and economic perspective. After him, Maulānā Amīn Aḥsan Iṣlāḥī, another distinguished mufassir, further elaborated on the socio-economic aspects of society, making significant contributions to *tafsīr* literature.

Keywords:

Qur'ān, Islām, Urdū Tafsīr, Tijārat, Zarā'at, Maulānā Sayyid Abū al-A'lā Maudūdī, Socio-Economic Rulings, Hind-Pāk Subcontinent, Ṣūfī Scholars.

¹PhD Scholar, Department of Islamic Studies, University of Okara, Punjab, Pakistan.
sarfraznaeemi786@gmail.com

²Lecturer, Department of Islamic Studies, University of Okara, Punjab, Pakistan.
Dr.anwarullah@uo.edu.pk

تمہید

قرآن مقدس عربی زبان میں ہے اور نبی کریم ﷺ کی زبان بھی عربی تھی، صحابہ کرام اور اہل عرب اس کے معنی و مطالب سے مجبوی واقف تھے۔

جب اسلام کی سرحدیں دور دور تک پھیل گئیں اور دین اسلام میں غیر عرب اور غیر مسلم داخل ہوئے تو لامحالہ ان کو قرآن مجید کی تفسیر، ترجمہ، معنی و مطالب کی ضرورت پیش آئی۔ اہل علم نے قرآنی علوم و تفسیر کو سیکھ کر اپنے ہم زبان لوگوں کے لیے اسی زبان میں تراجم و تفاسیر تحریر کیں۔

بر صغیر پاک و ہند کے اندر صوفیاء کرام کی آمد اور ان کی تبلیغ سے یہاں کے باشندے اسلام میں داخل ہوئے، تو اس وقت صوفیائی آمد اور مسلمان حملہ آوروں کی وجہ سے ایک نئی زبان معرض وجود میں آئی جوئی ناموں کی منازل سے ترقی طے کرتے ہوئے بر صغیر کی سب سے زیادہ بولی جانے والی ترقی یافتہ زبان اردو بنی اور پھر یہاں کے مسلمانوں کو دین اسلام سمجھنے کے لیے اپنی زبان کے اندر قرآن پاک کے تراجم و تفاسیر کی اشد ضرورت پیش آئی، اسی ضرورت و اہمیت کو مد نظر رکھتے ہوئے اہل علم نے اردو تراجم و تفاسیر تحریر کیں۔

سماجی و معاشری اہمیت کے پیش نظر ماہر تفاسیر اردو سماجیت اور معیشت کو مد نظر رکھتے ہوئے اپنی تفاسیر میں ان امور کو سامنے لائے جن سے معاشرہ اخلاقی اعتبار سے اصلاح پذیر ہوتا ہے، اس کے ساتھ ساتھ انہوں نے معیشت کے قواعد و ضوابط کو اسلامی تجارت امور کے حوالے سے اور زرعی معاملہ بندی کو بھی اپنی تفاسیر میں پیش کیا۔

سمان کا الفوی معنی:

معاشرہ، سوسائٹی، انجمن، کمیٹی، محفل، گروہ، جٹھ، ٹولی جمع وغیرہ¹

سمان کا اصطلاحی معنی:

سماج سنکریت کا لفظ ہے جس کے معنی ایک ساتھ رہنا، اکٹھا رہنا، مل جل کر رہنا کے ہیں۔²

سماج کا تعارف

سماجیات و عمرانیات معنی کے اعتبار سے دونوں مترادف الفاظ ہیں، یہ تنظیم ترقی اور اداروں کے متعلق علم کا نام ہے۔ یہ ایسے علم کا نام ہے جو مختلف تفتیشی، تجزیاتی، تنقیدی جائزہ و معاشرتی و انتشاری تبدیلی کی بنیادیں فراہم کرتا ہے، جس پر ماہرین عمرانیات و سماجیات اپنی بنیادیں استوار کرتے ہیں۔

سماجی زندگی کی قرآنی بنیادیں:

قرآن چونکہ ایک ابدی کتاب ہے اور اس کا موضوع انسانیت ہے، وہ معاشرتی برائیوں کی جڑ کو اپنے احکام سے نکالتا ہے، خواہ ان کا تعلق معاشرے سے ہو یا معاشریات سے، قوموں کی ہستہ سے ہو یا آثار قدیمہ سے، سیاست سے ہو یا اقتصادیات سے، تہذیب و تمدن سے ہو، عمرانیات یا نفسیات سے، ان کا اثبات کلام اللہ نے لازمی طور پر کیا ہے۔ ارشاد ربانی ہے:

وَ مَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوْيِ³

”اور کوئی بات وہ اپنی آرزو سے نہیں بولتے“

انسان اپنی تخلیق کے اعتبار سے تمام سماجی مراحل کو عبر کرتا ہوا آتا ہے اور وہ تمام مراحل جس سے انسان کو واسطہ پڑتا ہے قرآن حکیم بڑی خوش اسلوبی سے بیان کرتا ہے، جس سے عالم دنیا کی زندگی ایک صالح معاشرہ قائم کر سکے، کیونکہ انسانوں کے مل جل کر بننے کا نام معاشرہ ہے۔

فرد سے خاندان، خاندان سے قوم، قوم سے اقوام، اقوام سے عالم اقوام سب کا ذکر قرآن نے کیا ہے۔
سامجی زندگی:

فرد:

اللہ تعالیٰ نے اپنی مخلوق کی عظمت، عزت و قارے متعلق فرمایا:

وَلَقَدْ كَرِمْنَا بَيْنَ أَدَمَ وَ حَمْلَنَّهُمْ فِي الْبَرِّ وَ الْبَحْرِ وَ رَزَقْنَاهُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ وَ فَضَّلْنَاهُمْ عَلَىٰ كَثِيرٍ مِمَّنْ خَلَقْنَا تَفْضِيلًا⁴
”یقیناً ہم نے اولاد آدم کو عزت بخشی تخلی اور تری میں سوار یاں عطاے کیں اور انہیں پاکیزہ روزی عطاے کی اور تمام مخلوق سے برتری عطاے کی“

مفسرین کی آراء

مفتي محمد شفعع عثمانی رحمہ اللہ کے بقول:

”اس آیت کریمہ کے اندر اللہ تعالیٰ نے صفت انسانیت کے ناطے سے تمام انسانیت کو برابر کہا ہے، نسلی، قبائلی، علاقائی، مالی، منصوبی، تفاخر کی نفع کی ہے کیونکہ یہ تفاخرو عصیت اقوام میں فتنہ فساد کا باعث بنتی ہیں۔ یہ نام و نسب قبائلی تعارف یہ انسان کی پیچان کے لیے ہے، باعث برتری تفاخر نہیں ہے۔ اللہ کے نزدیک صرف تقویٰ کی فضیلت ہے“⁵
ابوالاعلیٰ سید مودودی کے بقول:

”انسانیت ہونے کے ناطے سے ان کی اصلاح کی طرف توجہ دلائی گئی ہے کہ تمام انسان بطور انسانیت برابر ہیں، رنگ نسل قوم و طن علاقہ جات یہ سب عصیت کو جنم دیتے ہیں اور یہی عصیت عالم انسان کی تباہی کا باعث بنتی ہے“⁶
سید عبدالرحمن گیلانی کے بقول:

”اللہ تعالیٰ نبی نوع انسان کو ایک ہی باپ سے پیدا فرمایا اور ان کے مختلف قبائل گروہ بنائے، تاکہ تمہاری پیچان ہو جائے بصورت دیگر یہ رنگ و نسل و طبیعت علاقائیت باعث برتری و تفاخر نہیں ہیں بلکہ یہ اقوام کے اندر جنگ و جدل کا باعث بنتے ہیں“⁷

خاندان:

خاندان میں اسلامی نقطہ نظر سے اولاد، اقرباء، والدین شمار ہوتے ہیں۔ خاندان کے حوالہ سے والدین کا حق زیادہ سمجھا جاتا ہے، جس طرح اللہ پاک نے متعدد مقامات پر ان کی اہمیت کو اجاگر کیا ہے۔

جیسے ارشاد فرمایا:

وَ قُلْ رَبِّ ارْحَمْهُمَا كَمَّا رَبَّيْنِي صَغِيرًا⁸

ترجمہ: اور دعا کیا کرو کہ اے میرے پروردگار! تو ان دونوں یعنی والدین پر رحم فرماجس طرح انہوں نے بھپن میں مجھ پر رحم کیا۔
مزید خاندان کے حوالے سے فرمایا:

لَيْسَ الِّيْرَ آنْ تُولُواْ وَجْهُكُمْ قِبْلَ الْمَشْرِقِ وَ الْمَغْرِبِ وَ لِكِنَّ الِّيْرَ مَنْ أَمْنَ بِاللَّهِ وَ الْيَوْمِ الْآخِرِ وَ الْمُلِّكَةِ وَ الْكِتَبِ وَ الْبَيِّنَ وَ أَتَى الْمَالَ عَلَىٰ حُبِّهِ ذُو الْقُرْبَى وَ الْيَتَمَّ وَ الْمُسْكِينَ وَ ابْنَ السَّبِيلِ وَ السَّاَبِلِينَ وَ فِي الرِّقَابِ- وَ أَقَامَ الصَّلَاةَ وَ أَتَى الرِّزْكَوَةَ وَ الْمُؤْمِنُ بِعَهْدِهِمْ إِذَا عَاهَدُواً- وَ الصَّابِرِينَ فِي الْبَأْسَاءِ وَ الْخَرَاءِ وَ حِينَ الْبَأْسِ أُولَئِكَ الَّذِينَ صَدَقُوا وَ أُولَئِكَ هُمُ الْمُتَّقُونَ⁹

ترجمہ: اصل نیکی یہ نہیں کہ تم اپنے منہ مشرق یا مغرب کی طرف کرلو، بلکہ اصلی نیک وہ ہے جو اللہ اور قیامت اور فرشتوں اور کتاب اور پیغمبروں پر ایمان لائے اور اللہ کی محبت میں عزیز مال رشته داروں اور یتیموں اور مسکینوں اور مسافروں اور سائلوں کو اور (غلام لوٹیوں کی) گرد نیں آزاد کرانے میں خرچ کرے اور نماز قائم رکھئے اور زکوٰۃ دے اور وہ لوگ جو عہد کر کے اپنا عہد پورا کرنے والے ہیں اور مصیبہ اور سختی میں اور جہاد کے وقت صبر کرنے والے ہیں، یہی لوگ سچے ہیں اور یہی پر ہیز گار ہیں۔

وَمِنْ أَيْتِهِ حَلْقُ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَالْخِتَالَفُ الْسِنَتِكُمْ وَالْوَانِكُمْ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِيْتَ لِلْعَلَمِيْنَ¹⁰
اور آسمانوں اور زمین کی تخلیق اور تمہاری زبانوں اور رنگوں کا مختلف ہونا اللہ کی نشانیوں میں سے ہے، بے شک اس میں عالمین کے لئے نشانیاں ہیں۔

اس کے ضمن میں امین احسن اصلاحی کے الفاظ ملاحظہ ہوں:
”اسی طرح انسانوں کے عالم پر غور کیجئے تو نظر آئے گا کہ قوموں کی زبانیں الگ اور فرد فرد کا لہجہ مختلف ہے، اس طرح ان کے رنگ بھی الگ الگ ہیں، لیکن اس اختلاف کے باوجود کوئی عاقل یہ نہیں کہہ سکتا کہ فلاں زبان و لہجہ کے لوگ الگ خدا کی مخلوق ہیں اور فلاں رنگ کے لوگ کسی الگ خالق کی مخلوق ہیں بلکہ ہر دانشمند یہ جانتا ہے کہ ایک ہی خالق نے تمام انسانوں کو وجود بخشنا ہے۔“ (اصلاحی، امین احسن، تدریس قرآن تحت الآیت: 22، سورہ الروم)

اس کے ضمن میں پیر کرم شاہ ازہری لکھتے ہیں:
اولاد ادم اور کثرت سے النہ، اختلاف رنگ و نسل، ہر زبان کے اندر ادب علم و فن، رنگ کے اعتبار سے اندر کشش اور خوبصورتی رکھتے ہیں۔ توجہ طلب یہ امر ہے کہ جس خالق نے مختلف مخلوق کو تخلیق کیا اس کی صنعتوں اور حکمتوں کا کون احاطہ کر سکتا ہے کوئی بھی نہیں، اس کے سوایہ امر اس بات کا مقاضی ہے کہ اب سوچ میرے دوست خدا ہے کہ نہیں۔¹¹

قرآن مجید میں ارشاد ربانی ہے:
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَسْخُرْ قَوْمٌ مِّنْ قَوْمٍ عَسَى أَنْ يَكُونُوا خَيْرًا مِّنْهُمْ وَ لَا نِسَاءٌ مِّنْ نِسَاءٍ عَسَى أَنْ يَكُنْ خَيْرًا مِّنْهُنَّ - وَ لَا تَلْمِزُوا أَنفُسَكُمْ وَ لَا تَنَابِرُوا بِالْأَلْقَابِ - بِلْسَمَ الْفُسُوقُ بَعْدَ الإِيمَانِ - وَ مَنْ لَمْ يَتُبْ فَأُولَئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ¹²

ترجمہ: اے ایمان والو تم میں سے کوئی مرد کسی مرد کا تمثیلہ اٹھائے ہو سکتا ہے کہ مذاق اڑانے والوں سے وہ بہتر ہو اور نہ کوئی صاحب ایمان عورت کسی عورت کا مذاق اڑائے ہو سکتا ہے کہ مذاق اڑانے والیوں سے دوسری بہتر ہوں، اس بات کا علم صرف اللہ تعالیٰ کی ذات جانتی ہے کہ تم میں سے کون بہتر ہے اور نہ ہی ایک دوسرے کو تنازنی سے کام لو اور نہ ہی برے ناموں سے پکارو یعنی بگڑے ناموں سے۔¹³

اس کے ضمن میں پیر کرم شاہ الازہری کے الفاظ ملاحظہ ہوں:
”قرآن کریم میں ارشاد باری تعالیٰ ہے یعنی اے ایمان والو! کوئی تم میں سے کسی مرد کا مذاق نہ اڑائے، ہو سکتا ہے کہ مذاق اڑانے والوں سے وہ بہتر ہوں اور عورتوں کا مذاق نہ اڑائیں ہو سکتا ہے کہ مذاق اڑانے والیوں سے دوسری بہتر ہوں اور آپس میں طعنہ زنی نہ کرو اور برقے القاب سے نہ پکارو، بر ایمان لینا فتنہ میں آتا ہے اور تائب نہ ہونے والے ظالمین میں سے ہیں“
امین احسن اصلاحی کے بقول:

اس امر سے مراد ایمان والوں کو اس حقیقت کی طرف متوجہ کیا گیا ہے کہ وہ لوگ جو ایمان کی دولت سے مالا مال ہو چکے ہیں ان کے لیے یہ جائز نہیں کہ وہ ایمان کے بعد اپنے دامن کو فست یا گناہ سے آلوہ کریں، ایمان لانے کے بعد ایمان کا یہ تقاضا ہے کہ کوئی مرد صاحب ایمان مرد کو اپنے سے حقیر گھٹایا کم تر نہ سمجھے اور نہ ہی اپنے آپ کو احساں برتری میں مبتلا کر کے دوسرے کا مذاق اڑائے اور نہ ہی صاحب ایمان عورت میں ایسا کریں، تمام انسان تخلیق انسانیت کے اعتبار سے مساوی ہیں لیکن بارگاہ رب العزت میں صاحب عزت و تکریم وہ ہے جو تقویٰ کے ساتھ آ راستہ ہے۔¹⁴

ارشادِ ربانی ہے:

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ أَمْنُوا إِذَا تَدَايَنْتُمْ بِدَيْنِ إِلَى أَجَلٍ مُسَمًّى فَأَكْتُبُوهُ وَ لَيْكُتُبْ بَيْنَكُمْ كَاتِبٌ بِالْعَدْلِ¹⁵

اس کے ضمن میں مفتی محمد شفعی عثمانی صاحب لکھتے ہیں کہ جس کے ذمے ادا یگی حق ہے وہ ادا کرنے کا حقدار ہوتا ہے وہ اللہ تعالیٰ سے انتہائی خوف کھائے اور ادا یگی حق میں ذرہ برابر کی نہ کرے اور اس کو ادا کرے، جس کے ذمے حق ہے اگر وہ کسی مرض میں مبتلا ہے مجبوط الحوالہ ہے مجنون ہے دیوانہ ہے گوئا گا ہے، بہرہ ہے عمر کے اس حصے میں ہے جہاں وہ صحیح بات نہ کہہ سکتا ہے نہ سمجھ سکتا ہے غیر زبان ہے تو ایسا شخص کسی کو کتاب بنایا کر لکھوادے اور ساتھ ہی گواہ بھی بنائے۔¹⁶

اس کے ضمن میں مولانا مودودی لکھتے ہیں:

اس سے مراد ہے کہ انسان قرض لے تو قرض دہندا و قرض گیر دونوں کے درمیان مدت کا تعین ہونا ضروری ہے، دوست احباب رشتہ دار لین دین کے معاملہ میں کتابت کو بداعتیادی اور معیوب سمجھا جاتا ہے لیکن اللہ تعالیٰ کا حکم ہے کہ جب تم آپس میں لین دین کرو تو اسے لکھ لیا کرو۔¹⁷

انسانیت کے حوالے سے مواشرے کی اجتماعیت قوم سے ہے، اللہ پاک فرماتا ہے:

يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَ اُنْثِي وَ جَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَ قَبَائِلَ لِتَعَاوُنُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْفِسْكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ حَسِيرٌ¹⁸

”ترجمہ: اے لوگو! ہم نے تمہیں مردوزن سے پیدا کیا پھر تمہارے قبیلے اور گروہ بنائے تاکہ ایک دوسرے کی پیچان ہو سکے، بے شک اللہ تعالیٰ کے نزدیک صاحب عزت وہ ہے جو تم میں سب سے زیادہ ترقی ہے بے شک اللہ تعالیٰ خبیر اور علیم ہے“

اس کے ضمن میں پیر کرم شاہ کے الفاظ ملاحظہ ہوں:

”فرمایا: اے لوگو! تم ایک ہی باپ اور ایک ہی ماں کی اولاد ہو۔ تمہاری نسل کا سلسلہ اس ایک اصل سے جا کر ملتا ہے۔ تمہارا خالق بھی ایک ہے۔ تمہارا مادہ تخلیق بھی یکساں ہے۔ تمہاری پیدائش کا طریقہ بھی ایک جیسا ہے۔ اتنی بڑی یکسانیت کے باوجود تمہارا ایک دوسرے پر برتری کا دعویٰ سراسر کم فہمی اور نادانی ہے۔ اولاد آدم کا مختلف شعوب و قبائل میں بُنا اس لیے نہیں کہ ایک قبیلہ دوسرے قبیلے کو حقیر سمجھے اور اپنے آپ کو اشرف و اعلیٰ خیال کرے، بلکہ اس لیے ہے کہ تم ایک دوسرے کو پیچان سکو اور باہمی معاملات میں گڑ بڑ پیدا نہ ہو۔“¹⁹

عبد الرحمن گیلانی کے الفاظ ملاحظہ ہوں:

اللہ تعالیٰ نے ہی نوع انسان کو ایک ہی باپ سے پیدا فرمایا اور ان کے مختلف قبائل گروہ بنائے تاکہ تمہاری پیچان ہو جائے، بصورت دیگر یہ رنگ و نسل و طبیعت علاقیت باعث برتری و تفاخر نہیں ہیں بلکہ یہ اقوام کے اندر جنگ و جدل کا باعث بنتے ہیں۔²⁰

اس کے ضمن میں عثمانی صاحب کے الفاظ ملاحظہ ہوں:

اللہ تعالیٰ نے وصف انسانیت کے ناطے سے تمام انسانیت کو برادر کہا ہے نسلی، قبائلی، علاقائی، مالی، منصبی، فاخر کی نفع کی ہے کیونکہ یہ تفاخر و عصیت اقوام میں فتنہ فساد کا باعث بنتی ہیں یہ نام و نسب قبائلی تعاون یہ انسان کی پہچان کے لیے ہے باعث برتری تفاخر نہیں ہے اللہ کے نزدیک صرف تقویٰ کی فضیلت ہے۔²¹

سماجی مسائل

سماج کے اندر جو ریڑھ کی ہڈی کی حیثیت رکھتا ہے وہ میاں یوں کے تعلقات ہیں جنہیں عالمی زندگی کہا جاتا ہے، سماج ترتیب ہی اس سے پاتا ہے اور اسی کے مسائل سماج کے اندر سب سے زیادہ ہیں جو خاندان اور سماج کو متاثر کرتے ہیں۔ زیادہ تر امور اسی سے جنم لیتے ہیں کیونکہ انہی کا روں سب سے زیادہ اہمیت کا حامل ہے۔ سماج کے دیگر مسائل بھی ہیں جن میں انصاف، خواگنگی امور، صحت، تعلیم وغیرہ مگر ان سے بڑھ کر حقوق زوجین ہیں جن سے سماج بگاڑ کا شکار ہوتا ہے۔ سماج کی ترقی قوموں کی ترقی کا نام ہے، سماج جب گروٹ کا شکار ہو گا تو قوم زوال پذیر اور اخلاقی کردار کے لحاظ سے تنزلی کا شکار ہو گی اور دیگر سماجوں میں اس کا شمار نہیں ہو گا۔ جو سماج علمی اعتبار سے صحت کے حوالے سے اور معاشیات کے مضبوط ہونے کے حوالے سے اخلاق اور انصاف میں ایک مثال ہو گا، تو ماہرین عمرانیات و سماج اسے ترقی یافتہ سماج و معاشرہ شمار کرتے ہیں۔

معاشی احکام

معاش عربی زبان کا لفظ ہے جو قرآن و حدیث میں آیا ہے۔ اس کے معنی میں سلام زیست، بعض ماہرین اس کے معنی خوارک اور رزق مراد لیتے ہیں۔

لسان العرب میں ابن منظور "العيش" کا معنی بیان کرتے ہیں کہ "العيش" کا معنی "زندگی" ہے اور معيشت سے مراد وہ ذرائع ہیں جن سے زندگی بسر کی جاسکے۔²²

صاحب القاموس لکھتے ہیں:

معيشت سے مراد کھانے پینے کے وہ ذرائع ہیں جن پر زندگی کا انعام ہو تا ہے۔²³

امام راغب اصفہانی معاشیات کا معنی تحریر کرتے ہیں:

"العيش" سے مراد وہ حیات ہے جو حیوانیت کے ساتھ خاص ہے اور انسان بھی حیوان ناطق ہے، حیوان کا لفظ ہر ذی روح کے لیے مستعمل ہے اور معيشت سے مراد وہ سامان زیست کو قرار دیتے ہیں۔²⁴

قاضی زین العابدین بیان اللسان میں لکھتے ہیں:

اس کے معنی زندگانی اور معاش سے تقاضہ یعنی پیش کے لئے گئے ہیں۔ (میرٹھی، زین العابدین سجاد، بیان اللسان، ص: 778، دارالافتخار، کراچی، 2007ء)

الغرض معيشت سے مراد وہ اشیاء جن سے انسانی زندگی پر وان چڑھتی ہے، اس کو ذریعہ زندگی بھی کہہ سکتے ہیں۔

ارشاد باری تعالیٰ ہے:

أَهُمْ يَشْمُونَ رَحْمَةَ رِئَلَّكَ نَحْنُ قَسَمْنَا بَيْنَهُمْ مَعِيشَتَهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَ رَفَعْنَا بَعْضَهُمْ فَوْقَ بَعْضٍ

دَرَجَتٍ لِّيَتَّخِذَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا سُخْرِيًّا وَ رَحْمَتُ رِئَلَّكَ خَيْرٌ مِّمَّا يَجْمَعُونَ²⁵

ترجمہ: کیا رحمت حق تعالیٰ وہ لوگ تقسیم کرتے ہیں؟ عالم دنیا میں ان کا رزق ہم نے ہی منقسم کر کھا ہے اور ہم نے ہی انسانوں میں سے ایک دوسرے پر فضیلت و برتری دے رکھی ہے تاکہ وہ ایک دوسرے کو خدمت کے حوالے سے لپنانے کے لئے اللہ تعالیٰ کی رحمت اس سے انتہائی درجہ بہتر اور خیر ہے جو انسان ذخیرہ کرتے ہیں۔

اس کے ضمن میں مفتی محمد شفیع رقم طراز ہیں:

تقسیم روزی کے امور کو کسی باختیاد انسان اور نہ ہی کسی تنظیم اور کسی ادارے کے سپرد نہیں کیا، جو اپنے لاحچے عمل و تراکیب و تجویز سے یہ سوچے کہ اس عالم دنیا کے افراد کی ضروریات کیا ہیں؟ انہیں کس طرح پورا کیا جائے؟ وسائل پیداوار کو کس تناسب کے ساتھ کن کاموں میں لگایا جائے اور ان کے درمیان آمنی کی تقسیم کس بنیاد پر کی جائے؟ اس کے بجائے یہ تمام کام اللہ نے اپنے ہاتھ میں رکھنے کا مطلب ہی ہے کہ ہر شخص کو دوسرے کام بنا کر دنیا کا نظام ہی ایسا بنادیا ہے جس میں اگر (اجلاہ داروں وغیرہ کے ذریعہ) غیر فطری رکاوٹیں پیدا کی جائیں تو وہ نظام خود خود یہ تمام مسائل حل کر دیتا ہے²⁶

سید مودودی یوں رقم طراز ہیں:

"دوسری چیز تخلیق انسانیت جن میں رنگ و روب، اختلاف شکل و عقل، جہاں و فکر، اعلیٰ اور ادنیٰ نسب سے تعلق، کند ذہن اور ذہانت کی عطا، معذور و تذرست، دراز قد، پست قدر، سب دست قدرت ہے اس میں کسی کو دخل اندازی کی ضرورت نہیں۔"²⁷

ایک اور مقام پر ارشاد فرمایا:

وَ مَنْ أَعْرَضَ عَنْ ذِكْرِي فَإِنَّ لَهُ مَعِيشَةً ضَنْكاً وَ تَحْشِرُهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ أَعْمَى²⁸

"اور جس نے میری یاد سے منہ بچیر التوبے شک اس کے لیے تنگ زندگانی ہے اور ہم اسے قیامت کے دن اندھا اٹھائیں گے"

اس آیت کریمہ کے تحت پیر کرم شاہ فرماتے ہیں کہ جو شخص یاد خداوندی سے غافل ہو جاتا ہے اس کے رزق میں تنگی ہو جاتی ہے اگرچہ وہ شخص سلامان دنیا کی ذخیرہ اندازی و افر مقدار میں رکھتا ہو، وہ سکون دل سے محروم کر دیا جاتا ہے، اگرچہ اس کے پاس بھرے ہوئے کھانے و افر مقدار میں موجود ہوں اگرچہ وہ لباس فاخرہ میں ملبوس ہوتا ہے لیکن اس کے باوجود اس کا قلب افسرہ اور روح اخضر اری کیفیت سے دوچار رہتی ہے اور وہ سکون قلبی سے محروم ہوتا ہے۔²⁹

تیسرا جگہ ارشاد فرمایا:

وَكَمْ أَهْلَكْنَا مِنْ قَرِيْبٍ بَطِرَتْ مَعِيشَتَهَا فَتِلْكَ مَسِكِنُهُمْ لَمْ تُسْكَنْ مِنْ بَعْدِهِمْ إِلَّا قَلِيلًا وَ كُنَّا نَحْنُ الْوَرِثِينَ³⁰

ترجمہ: اور کتنی ہی بستیاں انسانوں سے بھری ہوئی ہم نے دنیا کے نقشے سے مٹا دیں کیونکہ اہل قریب اپنے تفاخر کی وجہ سے اکثرتے تھے ان کے مکانات منہدم ہو گئے زمین کا اصل وارث اللہ تعالیٰ ہے۔

اس کے ضمن میں پیر کرم شاہ رقم طراز ہیں:

خدا کی نافرمانیوں کے ہولناک انجام سے بچنے کے لئے انہیں گزشتہ قوموں کے ہندو رات میں غور و فکر کرنے کی دعوت دی جا رہی ہے۔³¹

سید مودودی رقم طراز ہیں:

آخر کار اس عالم دنیا کے سامان ہی کی وجہ سے ارفع حیات نہیں کہ انسان حق و باطل کی تمیز کی بغیر اس کے حصول میں لگا رہے اور وہ صراط مستقیم سے اس لیے بہکار ہے کہ اگر ایسا کرے گا تو وہ سرمایہ بھی ہاتھ سے نکل جائے گا، کیا تمہارے پاس اس کا کوئی ثبوت یاد لیل ہے کہ جن افعال قبیح نے سابقہ اقوام کو تباہ و بر باد کیا اگر تم بھی اسی ڈگر پر چلتے رہو گے تو نفع پاؤ کے تمہارا بھی انجمام وہی ہے جو ان کا ہے انہی کی طرح ہو گا۔³²

معیشت کے لئے دوسرا الفظ "اقتصادیات" استعمال ہوتا ہے، اس کے معانی کفایت شعاراتی، میانہ روی اور اعتدال کے ہیں۔ اقتصادیات وہ علم ہے جس میں دولت کی پیدائش مبادله، صرف اور تقسیم سے بحث کی جاتی ہے۔³³
جیسا کہ حدیث مبارکہ میں ہے: "ماعمال من اقتضد" جس نے میانہ روی اختیار کی وہ محتاج نہیں ہو گا۔

معاشیات کی تعریف مسلم مفکرین کے نزدیک

علامہ ابن خلدون مقدمہ ابن خلدون کے حوالہ سے المعاش کی تعریف میں لکھتے ہیں:
معاش رزق ڈھونڈنے اور اسے حاصل کرنے کے لئے جدوجہد کا نام ہے۔

علامہ الحیریری لکھتے ہیں:

المعاش سے مراد تجارت و دیگر ذرائع دنیا جس سے انسان اپنی زندگی کو برقرار رکھنے کے لیے استفادہ کرتا ہے۔

امام ابو یوسف اپنی کتاب الخراج میں معاشی افکار بیان کرتے ہیں جس میں درج ذیل افکار کو بیان کیا ہے: ٹیکس اور حکمرانوں کا راویہ، ٹیکسوں کی اقسام، زرعی زمینوں پر ٹیکس، محصور ترک، محصول چوگنی، فراہمی آب کے مسائل، جنگلات اور چراغا گاہیں۔³⁵

امام ابو عبید القاسم کی معاشی کتاب کتاب الاموال، جو خاص اہمیت کی حامل کتاب ہے، میں امام ابو عبید القاسم کو اسلام کے ماہرین معاشیات میں شمار کیا گیا ہے وہ اپنے معاشی افکار پر مشتمل کتاب الاموال میں مندرجہ ذیل موضوعات بیان کرتے ہیں: بیت المال کے ذرائع آمدن، جزیہ فی خمس اور جزیہ کی وصولی، فوجی قوت کے ذریعے مفتتحہ علاقوں میں خزان گنان، اسلامی ریاست میں سماجی تحفظ، زکوٰۃ اور اس کے احکام، مصارف زکوٰۃ۔³⁶

ابن خلدون کو معاشی مسائل پر بحث کرنے والا پہلا مسلمان مفکر تسلیم کیا جاتا ہے، ان کے نزدیک معاشی امور کا سیاسی حالات پر بہت زیادہ اثر پڑتا ہے۔ ابن خلدون کے نزدیک حکومت کی اصل غرض و غایت مخلوق خدا کی معاشی کفالت کا انتظام کرنا ہے۔³⁷

شاہ ولی اللہ محدث دہلوی اپنی کتاب جستہ اللہ البالغ، خیر الکثیر اور البدور البازن وغیرہ میں اپنے معاشی افکار پر روشنی ڈالتے ہیں، وہ کہتے ہیں: اگر معاشی معاملات میں لوگوں کے درمیان باہمی تعاون اور اشتراک عمل کے ذریعے مالی ترقی بروئے کارنہ آئے، تو تمدن کا حل اور صحیح رہنا دشوار ہو جائے گا۔ وہ یہ بھی کہتے ہیں کہ مملکتوں کی بر بادی کے دو ہی امور ہیں: ایک یہ کہ بیت المال کے مالیہ پر تنگ سی چھا جائے اور دوسرا بہترین معاش قوت بازو سے رزق کمانا، کے بیت المال پر انحصار کرنا۔

شاہ ولی اللہ کے نزدیک معاشی بگاڑ کا اخلاقیات سے گہرا تعلق ہے، نیز بے جا عیش کوش کو پسند نہیں کرتے، وہ سود کی مذمت کرتے ہیں اور اسے باطل و حرام قرار دیتے ہیں۔³⁸

معاشیات کی تعریف غیر مسلم مفکرین کے نزدیک

آدم سمحتہا بہر معاشیات کہتے ہیں:

معاشیات دولت کا وہ علم ہے جو اس نے اپنی کتاب "دولت اقوام" میں دولت کو چار حصوں میں تقسیم کرتا ہے:

۱) صرف دولت (۲) تبادلہ دولت (۳) تقسیم دولت (۴) پیدائش دولت۔

الفریڈ مارشل کہتے ہیں:

معاشیات میں انسان کی ان سرگرمیوں کا مطالعہ کیا جاتا ہے جن کا تعلق زندگی کے روزمرہ معاملات سے ہوتا ہے، اس کے ذریعے معلوم ہوتا ہے کہ انسان کیسے دولت کرتا ہے اور کیسے دولت خرچ کرتا ہے، یہ علم انسان کی انفرادی اور اجتماعی کوششوں کے اس حصے کا جائزہ لیتا ہے جس کا اس بات سے گہرا تعلق ہے کہ زندگی کی خوشحالی کے صامنے مادی لوازمات کس طرح حاصل کئے جاتے اور کس طرح استعمال کئے جاتے ہیں۔ پس معاشیات ایک طرف دولت کا علم ہے اور دوسری طرف خود انسانی زندگی کے ایک پہلو کا بھی علم ہے۔³⁹

جدید ماہرین کا پیش رو اینز لکھتا ہے:

معاشیات کا علم خواہشات کی کثرت اور وسائل و ذرائع کی قلت کی وجہ سے وجود میں آتا ہے، لہذا اس سلسلہ کی جدوجہد میں پیدا ہونے والا علم معاشیات کھلاتا ہے۔

اہمیت معاشیات:

تخلیق کائنات کے ساتھ اور انسان کے زمین پر لئے کے ساتھ انسانی خواہشات نے جنم لیا، انسان کی خواہشات تو بیشتر ہیں، عالم دنیا کی زندگی خواہشات کا مجموعہ ہے اور اسے فطری جبلت کہا جاتا ہے۔

جس میں بھوک، پیاس، سردی، گرمی سے بچنے کا اہتمام نیز زندگی گزارنے کے لیے مکان تجارت، بحالت بیماری علاج، معالجہ قدرتی ذرائع کی شناسائی و استفادہ کے لیے علم معاشیات سے واقفیت لازمی امر ہے اور یہ بنیادی ضروریات میں شامل ہوتی ہیں ان کا حصول ہی انسان کا مقصد ہے۔

علم معاشیات کے مطالعہ سے ہمیں بے شمار فوائد حاصل ہوتے ہیں جن میں سے علمی اور عملی بھی ہیں، ذرائع معاش انسانی محدود ہوتے ہیں جبکہ اس کی تمنائیں، آرزوئیں بے شمار ہوتی ہیں جن کی کوئی حد ہی نہیں۔ انسان کو چاہیے کہ ذرائع معاش کو اس طرح بروئے کار لائے کہ اس کے مقاصد حیات پورے ہو سکیں اس کی انفرادی ضروریات کی تکمیل ہو سکے۔

الغرض علم معيشت کی ضرورت و اہمیت سے انکار ممکن نہیں، کیونکہ قومی، ملکی ترقی کا راز اس سے وابستہ ہے۔ انسانی فلاح، اس کی ترقی، بہتر سامان زیست کو مہیا کرنا اسی سے وابستہ ہے۔ لہذا کسی صورت بھی اس کی اہمیت سے انکار نہیں کیا جاسکتا، اس کے بیشتر فوائد و ثمرات ہیں جو وسائل حیات انسانی کو بروئے کار لانے میں اور وسائل زندگی کو حل کرنے میں کام آتے ہیں۔

قرآن کریم کی رہنمائی انسانی زندگی کے جملہ شعبوں کو محیط ہے۔ روزہ مرہ زندگی سے متعلق اس کی ہدایات و تعلیمات کو جانا سمجھنا اور ان پر عمل کرنا دراصل اس کے نزول کے مقصد کو پورا کرنا ہے۔ ہر صاحب ایمان کے لئے یہ جاننا ضروری ہے کہ شب و روز بسر کرتے ہوئے قرآن اس سے کیا مطالبہ کرتا ہے۔

یہ سوال بڑا ہم ہے اور اس کا تعلق زندگی کے تمام شعبوں (زمبی، اخلاقی، سماجی و معاشری اور سیاسی و انتظامی) سے ہے۔ اس سوال جواب میں قرآن مجید کا بہت سارا حصہ وارد ہے۔ انسانی زندگی کے مختلف شعبوں میں معاشری پہلو یا مالی معاملات کی بہت زیادہ اہمیت ہے، بلکہ یہ ایک پہلو دوسرے شعبوں کو بھی متاثر کرتا ہے۔ اسی بناء پر قرآنی ہدایات و تعلیمات کی اہمیت و معنویت اور بھی بڑھ گئی ہے کہ موجودہ دور میں ان سے بے توہی و غفلت زیادہ نظر آتی ہے، بلکہ یہ کہنا خلاف واقعہ نہ ہو گا کہ ہماری عملی زندگی میں قرآنی احکام کی خلاف ورزی کی زیادہ مثالیں مالی معاملات سے متعلق ہی ملتی ہیں۔

کسب مال میں جائز و ناجائز کی رعایت، انفاق فی سبیل اللہ میں مسابقت، مال خرچ کرنے اور وسائل و اسباب کے استعمال میں فضول خرچی نمائش سے اجتناب، خرید و فروخت اور دوسرے معاملات میں دیانت داری، لین دین میں قول و قرار کی پابندی، مال میں مستحقین کے حقوق کی ادائیگی کے باب میں معافہ

کی جو عام حالت ہے وہ بالکل واضح ہے۔ ان حالات میں اس پہلو سے کون انکار کر سکتا ہے کہ معاشی زندگی و مالی معاملات سے متعلق قرآنی تعلیمات کو بار بار یاد کیا جائے اور دوسروں کو یاد دلایا جائے۔

مال کمانیا حصول معاش کی کوشش کرنا قرآن کی نظر میں نہ صرف جائز بلکہ مستحسن ہے اس لئے کہ اس کا تعلق جان کی حفاظت یا زندگی کی بقا سے ہے، جو دین اسلام میں مطلوب ہے۔ قرآن کی نگاہ میں معاش کی اہمیت اس سے بھی واضح ہوتی ہے کہ اسے اللہ کے فضل سے تعبیر کیا گیا ہے اور بعض آیات میں مال کو خیر کہا گیا ہے۔
ارشاد باری تعالیٰ ہے:

وَلَقَدْ مَكَنَّكُمْ فِي الْأَرْضِ وَجَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعَايِشٌ - فَلَيْلًا مَا تَشْكُرُونَ⁴⁰

”اوہ بے شک ہم نے تمہیں زمین میں جاہو دیا اور تمہارے لیے اس میں زندگی کے اسباب بنائے، بہت ہی تھوڑا شکر کرتے ہو“

اس کے ضمن میں پیر کرم شاہر قم طراز ہیں:

”اس آیت میں اللہ تعالیٰ اپنے بندوں کو ان احسانات کا ذکر فرمایا کہ شکر گزاری کی ترغیب دے رہا ہے وہ ذات پاک جس نے تمہیں اس کرہ ارضی پر آباد کیا اور اس میں رو سیدگی کی وہ صلاحیتیں ودیعت فرمادیں۔ ضرورت کی ساری چیزیں اس سے اگتی ہیں۔ جاہجاپانی کے چشمے ابل رہے ہیں، اس کے ان احسانات عظیمه کے پیش نظر تم پر واجب تھا کہ تم اس کے احکام کی تعلیل میں ذرا سستی نہ کرتے“⁴¹

اس ضمن میں علامہ غلام رسول سعیدی لکھتے ہیں:

اللہ تعالیٰ نے بعض ذرائع معاش انسانی اپنی قدرت کاملہ سے پیدا فرمائے تاکہ انسان ان سے استفادہ کرے اور انسان کی حیات برقرار رہے جس میں دریاوں کا تحقیق کرنا، ان کے اندر مچھلیوں کو پیدا کرنا، آسمان سے بلان رحمت کا نازل کرنا، جس سے بخوبی زمین سر بزرو شادبی میں بدل جاتی ہے اور کچھ ذرائع حیات انسان اپنے ہمراہ کسب عقل و علم سے بروئے کا لاتا ہے اور اصول ذرائع کو ممکن بناتا ہے نیز اس میں انسانی مشقت و مزدوری بھی شامل ہے⁴²

تفسیر گیلانی لکھتے ہیں:

یعنی انسان پر اللہ جل جلالہ کے ان عملات اس قدر زیادہ ہیں کہ اگر ان میں سے کوئی بھی ایک کم کردیا جائے، مثلاً ہوا کا وجود ہی ختم ہو جائے یا دھوپ کبھی نہ نکلے تو اس دنیا میں اس کا جیسا محال ہو جائے، ان احسانات و ان عملات کا بدله تو یہ ہونا چاہیے کہ انسان اللہ جل جلالہ کے شکر گزار بندے بن جاتے، مگر ایسا خیال کم ہی لوگوں کو آتا ہے

یونہی قرآن مجید میں ارشاد باری ہے:

فَإِذَا قُصِيَتِ الصَّلَاةُ فَأَنْتَشِرُوا فِي الْأَرْضِ وَابْتَغُوا مِنْ فَضْلِ اللَّهِ وَإِذْكُرُوا اللَّهَ كَثِيرًا لَّعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ⁴³

”پھر جب نماز پوری ہو جائے تو زمین میں پھیل جاؤ اور اللہ پاک کا فضل تلاش کرو اور اللہ پاک کو بہت یاد کرو، اس امید پر کہ تم کامیاب ہو جاؤ“

اس کے ضمن میں سید مودودی لکھتے ہیں:

اس سے مراد نماز جمعہ کے بعد بکھر جانا میں پر اور امور تجارت میں مشغول ہو جاتا ہی مراد نہیں، چونکہ نماز جمعہ سے قبل خرید و فروخت کو جو منوع قرار دیا گیا تھا اس کی اجازت دی گئی ہے اس کی مثال یوں دیتے ہیں کہ صاحب احرام دوران احرام شکار نہیں کر سکتا احرام کھولنے کے بعد شکار کی اجازت ہے لیکن لازم یہی ہے کہ وہ شکار نہ کرے۔⁴⁵
ماہر نظام معيشت سمحتے کہا ہے:

Economic is a study of wealth.⁴⁶

معاشیات دولت کا علم ہے۔

یعنی کسی ملک کی خوشحالی سے زیادہ اس کی سالمیت ہے اور اس ملک کے وجود کا قائم رہنا معاشیات پر ہے۔

خلاصہ:

اس آرٹیکل کی روشنی میں اردو زبان کی منتخب تقاضی کے حوالے سے سماجیات اور معاشیات پر روشنی ڈالی ہے اور ان امور ضروریہ کو سامنے لایا ہے جن کی اہمیت و افادیت معاشرے اور معاشیات میں ایک ریڑھ کی ہڈی کی حیثیت رکھتی ہے، مفسرین کی آراء کو سامنے رکھ کر وہ احکام اور ذرائع معاش بیان کیے گئے ہیں جن کو اپنا کر افراد حق و باطل میں تمیز کر کے بروئے کار لائیں اور اپنی انفرادی زندگیاں اسلامی شریعت کے مطابق بسر کریں، عالم دنیا کی زندگی میں معاشیات ایک انتہائی اہمیت کی حامل سمجھی جاتی ہے اس کو اپناۓ بغیر کامیاب زندگی کا تصور ہی نہیں، جو سماج معاشی اعتبار سے خوشحال ہوتے ہیں اس میں فتنہ و فساد، ظلم و استھصال، چوری چکاری، ڈاکہ زنی، چور بازاری نہیں ہوتی اور وہ امن و سلامتی کا گھوارہ بنتے ہیں۔

- 1 فیروز الگات، (لاہور: فیروز سنپرائیسٹ، لمیڈیا)، ص 853۔
- 2 قوی انگریزی اردو لغت، (اسلام آباد: ادارہ فرمغ من قوی زبان)۔
- 3 سورۃ النجم ۳:۵۳۔
- 4 سورہ بن اسرائیل ۱۷:۷۰۔
- 5 عثمانی، محمد شفیع، مفتی، معارف القرآن، (کراچی: مکتبہ معارف القرآن، ۲۰۰۸ء)، ۸/۱۲۴۔
- 6 مودودی، سید ابوالاعلیٰ، تفہیم القرآن، (لاہور: منصورة)، ۵/۹۵۔
- 7 کیلانی، عبدالرحمن کیلانی، تیہیر القرآن، (لاہور: مکتبہ السلام و سن پورہ)، ۴/۲۷۶۔
- 8 سورہ بن اسرائیل ۱۷:۲۴۔
- 9 سورۃ البقرہ ۲:۱۷۷۔
- 10 سورۃ الروم ۳۰:۲۲۔
- 11 الاذہری، کرم شاہ، ضیاء القرآن، (لاہور: خیاء القرآن پبلی کیشنر، ۲۰۱۵ء)، ۳/۵۶۹۔
- 12 سورۃ الحجرات ۴۹:۱۱۔
- 13 الاذہری، کرم شاہ، ضیاء القرآن، (لاہور: خیاء القرآن پبلی کیشنر، ۲۰۱۵ء)، ۴/۵۹۴۔
- 14 امین احسن اصلاحی، مدیر القرآن، ۷/۲۲۳۔
- 15 سورۃ البقرہ ۲:۲۸۲۔
- 16 عثمانی، محمد شفیع، مفتی، معارف القرآن، (کراچی: مکتبہ معارف القرآن، ۲۰۰۸ء)، ۱/۶۸۵۔
- 17 مودودی، سید ابوالاعلیٰ، تفہیم القرآن، (لاہور: منصورة)، ۱/۲۲۱۔
- 18 سورۃ الحجرات ۴۹:۱۳۔
- 19 الاذہری، کرم شاہ، ضیاء القرآن، (لاہور: خیاء القرآن پبلی کیشنر، ۲۰۱۵ء)، ۴/۶۰۰۔
- 20 کیلانی، عبدالرحمن کیلانی، تیہیر القرآن، (لاہور: مکتبہ السلام و سن پورہ)، ۴/۲۷۶۔
- 21 عثمانی، محمد شفیع، مفتی، معارف القرآن، (کراچی: مکتبہ معارف القرآن، ۲۰۰۸ء)، ۸/۱۲۴۔
- 22 ابن منظور، محمد مکرم، لسان العرب، (بیروت: دار صادر، ۱۴۱۴ھ)، ۶/۳۲۱۔
- 23 فیروز آبادی، القاموس المحيط، ۱/۲۹۱۔
- 24 راغب الاصفہانی، الی القاسم الحسین بن محمد، المفردات فی غریب القرآن، (السعودیہ: مکتبہ نزار مصطفیٰ الباز)، ص ۵۹۶۔
- 25 سورۃ الزخرف ۴۳:۳۲۔
- 26 عثمانی، محمد شفیع، مفتی، معارف القرآن، (کراچی: مکتبہ معارف القرآن، ۲۰۰۸ء)، ۷/۷۲۷۔
- 27 مودودی، سید ابوالاعلیٰ، تفہیم القرآن، (لاہور: منصورة)، ۴/۵۳۶۔
- 28 سورہ طہ ۲۰:۱۲۴۔
- 29 الاذہری، کرم شاہ، ضیاء القرآن، (لاہور: خیاء القرآن پبلی کیشنر، ۲۰۱۵ء)، ۳/۱۴۳۔
- 30 سورۃ القصص ۲۸:۵۸۔
- 31 الاذہری، کرم شاہ، ضیاء القرآن، (لاہور: خیاء القرآن پبلی کیشنر، ۲۰۱۵ء)، ۳/۵۰۲۔
- 32 مودودی، سید ابوالاعلیٰ، تفہیم القرآن، (لاہور: منصورة)، ۳/۶۵۳۔

-
- | | |
|---|---|
| <p>فیروز دین ایڈ سنز، فیر ور لغات، ص 105.</p> <p>شیبانی، احمد بن حنبل، مسند احمد، رقم الحدیث: 4048.</p> <p>ابو یوسف، کتاب الخراج، (مatan: مکتبہ رحمانیہ، س، ان)، ص 174.</p> <p>ابوعبد القسم، کتاب الاموال، (اسلام آباد: ادارہ تحقیقات اسلامی، س، ان)، ص 221.</p> <p>ابن خلدون، کتاب العبر و دیوان المبتداء والخبر (المقدمہ)، 1/364.</p> <p>شاه ولی اللہ، حجۃ اللہ البالغة، 1/43.</p> <p>³⁹ Jihanson , Economic , P:6-</p> <p>سورۃ الاعراف 7:10.</p> <p>الیشاً</p> <p>غلام رسول سعیدی، تہییں القرآن، (لاہور: فرید بک شال)، 37/4.</p> <p>کیلانی، عبدالرحمن کیلانی، تہییں القرآن، (لاہور: مکتبۃ السلام و سن پورہ)، 2/31.</p> <p>سورۃ الجمعہ 10:62.</p> <p>مودودی، سید ابوالا علی، تہییں القرآن، (لاہور: منصورہ)، 497/5.</p> <p>⁴⁰</p> <p>⁴¹</p> <p>⁴²</p> <p>⁴³</p> <p>⁴⁴</p> <p>⁴⁵</p> | <p>33</p> <p>34</p> <p>35</p> <p>36</p> <p>37</p> <p>38</p> <p>40</p> <p>41</p> <p>42</p> <p>43</p> <p>44</p> <p>45</p> |
|---|---|
- ⁴⁶ Twinning Hardly, Economic, p:10-